



SLAT – 11 rue Jean Elysée Dupuy – BP66
69543 Champagne au Mont d’or – France
Tel : +33 478 66 63 60
Fax : +33 478 47 54 33
Mail : comm@slat.fr
www.slat.com

SLAT GmbH – Leitzstraße 45
70469 Stuttgart – Deutschland
Tel.: +49 711 899 890 08
Fax: +49 711 899 890 90
E-mail: info@slat-gmbh.de
www.slat.com

SDC-POE
DIN 1 DAM

Micro-UPS PoE SNMP / BAC net IP protocols



- FR Notice d’installation
- EN Installation manual
- DE Installationsanleitung
- NL Installatiehandleiding

Code : 180170005_Ca - NDI : NOT170002_Ca - Edition : 1120

1. Notice d’installation
Vous trouverez dans cette notice toutes les indications à suivre pour l’installation de l’alimentation sans interruption SDC-PoE de marque SLAT. Pour le bon fonctionnement du produit, nous vous conseillons de les suivre très attentivement.
2. Consignes de sécurité
SDC-PoE est un Micro-UPS DC destiné à être raccordé au réseau 110 V / 240 V de distribution publique. Il assure la continuité de service des équipements en cas de coupure de courant. La fonction secours est intégrée au produit. Vous trouverez de plus amples informations dans la datasheet à télécharger sur le site www.slat.com . - Un dispositif de sectionnement doit être prévu en amont conformément aux règles en vigueur. - Afin d’éviter tout risque de choc électrique, toute intervention doit être réalisée hors tension (dispositif de sectionnement amont ouvert). - L’intervention doit être réalisée uniquement par du personnel habilité. - Lors du montage, connecter le fil de terre en 1er et lors du démontage le déconnecter en dernier. - Équipement destiné à être utilisé dans un emplacement à accès restreint (coffret IP30). Respecter l’orientation du produit (voir Figure 1). - Garantir une convection suffisante (dégagement haut/bas minimum 30 mm). - Dimensionner et protéger les câbles en fonction du courant d’entrée/ sortie maximum.

1. Installation manual
In this manual you will find all the instructions you need to install the uninterruptible power supply by SLAT SDC-PoE . For a proper functioning, we advise you to follow them carefully.
2. Safety precautions
SDC-PoE is a DC Micro-UPS to be connected to the 110 V / 240 V mains supply. It ensures the continuity of service for the equipment in case of power failure. The backup function is integrated into the product. You can find more information in the datasheet, which is ready for download on the site www.slat.com . - A disconnect-switch or circuit-breaker shall be installed upstream according to the standards. - To avoid an electric shock, the disconnect-switch or circuit-breaker must be open when commissioning or operating maintenance. - The operation must only be performed by qualified personnel. - During installation, connect the ground wire first and disconnect it last when dismantling. - The equipment is designed to be used in an enclosure with restricted access (IP 30 control cabinet). Respect the orientation of the product (see Figure 1) - Ensure sufficient convection (minimum 30 mm top / bottom clearance). - Size and protect cables according to the maximum current input/ output. - Observe the thermal and mechanical limits.

1. Installationsanleitung
Sie finden in dieser Anleitung alle nötigen Anweisungen für die Installation der unterbrechungsfreien Stromversorgung SDC-PoE der Marke SLAT. Um eine zuverlässige Funktionsweise zu garantieren, empfehlen wir diese aufmerksam zu befolgen.
2. Sicherheitshinweise
SDC-PoE ist eine Gleichstrom-Mikro-USV, die für den Anschluss an das öffentliche 110V/240V-Stromversorgungsnetz vorgesehen ist. Sie stellt den ununterbrochenen Betrieb der Anlagen im Falle eines Stromausfalls sicher. Die Backup-Sicherheitsfunktion ist im Produkt integriert. Weitere Informationen finden Sie im Datenblatt, das auf der Website www.slat.com heruntergeladen werden kann. - Eine Trennvorrichtung muss gemäß den geltenden Vorschriften vorgeschaltet werden. - Um jegliche Gefahr durch Stromschläge auszuschließen, muss jeder Eingriff im stromlosen Zustand vorgenommen werden (vorgeschalteter Trennschalter geöffnet). - Der Eingriff darf nur von autorisiertem Personal vorgenommen werden. - Bei der Montage zuerst den Erdungsleiter anschließen und bei der Demontage diesen zuletzt abklemmen. - Das Gerät ist darauf ausgelegt in einem Bereich mit begrenztem Zugang eingesetzt zu werden (IP30 Schaltschrank). Die Ausrichtung des Produkts beachten (siehe Figure 1). - Für eine ausreichende Wärmeableitung sorgen (mindestens 30 mm Freiraum oben/unten). - Die Kabel entsprechend dem maximalen Eingangs-/ Ausgangsstrom dimensionieren und schützen.

1. Installatiehandleiding
In deze handleiding vindt u alle instructies die u nodig heeft voor het installeren van de niet-onderbreekbare stroomvoorziening SDC-PoE van het merk SLAT. Wij raden u aan om de instructies zeer aandachtig te volgen voor een goede werking van het product.
2. Veiligheidsvoorschriften
De SDC-PoE is een Micro-UPS DC bestemd om te worden aangesloten op een netspanning van 110 V / 240 V. In geval van stroomuitval zorgt het product voor de continuïteit van de voeding van de apparatuur. De noodfunctie is geïntegreerd in het product. U vindt nadere informatie op het datasheet dat u kunt downloaden van de website www.slat.com . - Er moet een differentiaaluitschakelaar stroomopwaarts worden ingebouwd met inachtneming van de geldende regels. - Om elektrische schokken te voorkomen, moeten alle werkzaamheden spanningsvrij worden verricht (differentiaaluitschakelaar geopend stroomopwaarts). - De werkzaamheden mogen uitsluitend worden uitgevoerd door bevoegd personeel. - Bij het inbouwen moet de aardkabel als eerste worden aangesloten en bij de uitbouw als laatste. - Apparatuur bedoeld om te worden gebruikt in een plaats met beperkte toegang (kast IP30). Let op de richting van het product (zie Figure 1). - Zorgen voor voldoende convectie (minimum vrije ruimte boven/beneden 30 mm).

5. Spécifications électriques
5.1 Spécifications électriques d’entrée - Tension réseau : 99 V ... 264 V AC - Fréquence : 45 Hz ... 65 Hz - Classe I - Régimes de neutre : TT, TN, IT - Courant primaire @ 99 V : 1.5 A - Courant primaire @ 264 V : 0.38 A - Disjoncteur à prévoir en amont : courbe C ou D (calibre préconisé : 2 A) 5.2 Spécifications électriques de sortie 1 sortie PoE+ (802.3 af / 802.3 at) : port Ethernet n°2 1 sortie utilisateur 55 V DC - Puissance totale de 55 W (PoE + sortie)
6. Communication
2 ports Ethernet : 10 / 100 Mbps - Protocoles de communication: HTTPS*, BACnet IP, SNMP, IPv4, ICMP, DHCP - Sans serveur DHCP : - Adresse IP 192.168.1.1 - Masque réseau 255.255.255.0 - Pas de passerelle 4 LEDs d’états en façade - Pour des informations additionnelles, consulter le manuel d’utilisation
7. Caractéristiques mécaniques
- Boîtier en aluminium - Indice de protection : IP20 - DIN 1 : L 100 x H 124 x P 82 mm – 0.68 kg - DIN 2 : L 100 x H 124 x P 122 mm – 0.96 kg ... 1.36 kg (suivant modèle)
8. Spécifications environnementales
- Température de fonctionnement : -10°C ... +55°C (pas de recharge batterie en dessous de -5°C) - Température de stockage : -25°C ... +60°C - Humidité relative en fonctionnement : 20% ... 95%
9. Smart Backup
- Batterie Lithium-ion intégrée - Technologie : LiFePO₄ - Pas de risque d’emballage thermique - Stockage 9 mois sans recharge - Durée de vie : 10 ans @ 25°C
10. Mise en service et Assistance technique
*Certificat racine et manuel d’utilisation à télécharger sur www.slat.com dans l’espace documents client. - L’ouverture mécanique du produit annule la garantie du constructeur. - Aucun retour de matériel ne sera accepté sans délivrance préalable d’un numéro de RMA. Pour une demande de RMA remplissez le formulaire sur www.slat.com ou contactez service.client@slat.fr. - Pour une assistance technique complémentaire contactez la hotline SLAT: +33 4 78 66 63 70 - Garantie des produits : 3 ans cf. CGV.
5. Elektrische Spezifikationen
5.1 Elektrische Eingangsspezifikationen - Netzspannung: AC 99 V ... 264 V - Frequenz: 45 Hz ... 65 Hz - Klasse I - Niederspannungsnetz: TT, TN, IT - Primärstrom @ 99 V: 1.5 A - Primärstrom @ 264 V: 0.38 A - Vorgeschalteter Leitungsschutzschalter vorsehen: C- oder D-Charakteristik (empfohlener Nennstrom 2 A) 5.2 Elektrische Ausgangsspezifikationen 1 PoE+ Ausgang (802.3 af / 802.3 at): Ethernet-Port Nr. 2 1 Verbraucherausgang DC 55 V - Gesamtleistung 55 W (PoE + Ausgang)
6. Kommunikation
2 Ethernet Ports: 10 / 100 Mbps - Kommunikationsprotokolle: HTTPS*, BACnet IP, SNMP, IPv4, ICMP, DHCP - Ohne DHCP-Server: - IP Adresse 192.168.1.1 - Netzmaske 255.255.255.0 - Kein Gateway 4 Status-LEDs an der Gehäusefront - Für zusätzliche Informationen, die Bedienungsanleitung konsultieren
7. Mechanische Kenndaten
- Aluminiumgehäuse - Schutzart: IP20 - DIN 1: B 100 x H 124 x T 82 mm – 0,68 kg - DIN 2: B 100 x H 124 x T 122 mm – 0,96 kg ... 1,36 kg (modellabhängig)
8. Umweltbezogene Spezifikationen
- Betriebstemperatur: -10°C ... +55°C (kein Aufladen der Batterie bei unter-5°C) - Lagertemperatur: -25°C ... +60°C - Relative Betriebsluftfeuchtigkeit: 20% ... 95%
9. Smart Backup
- Integrierte Smart Li-Ion-Batterie - Technologie: LiFePO₄ - Kein Risiko eines thermischen Durchgehens 9 Monate Lagerung ohne Wiederaufladung - Lebensdauer: 10 Jahre @ 25°C
10. Inbetriebnahme und techn. Kundendienst
*Das Root-Zertifikat und die Bedienungsanleitung finden Sie auf www.slat.com im Kundenbereich. - Das mechanische Öffnen des Produkts führt zum Verfall der Garantie. - Ohne vorherige Zuteilung einer RMA-Nummer wird keine Geräterücksendung angenommen. Für eine RMA-Anforderung füllen Sie das Formular auf www.slat.com aus oder kontaktieren Sie info@slat-gmbh.de. Für zusätzliche technische Unterstützung wenden Sie sich an die SLAT-Hotline: +49 711 899 890 92 - Produktgarantie: 3 Jahre, vgl. AGB.
5. Elektrische ingangspecificaties
5.1 Elektrische ingangspecificaties - Netspanning: 99 V ... 264 V AC - Frequentie: 45 Hz ... 65 Hz - Klasse I - Stertpuntsschakelingen: TT, TN, IT - Primaire stroom bij 99 V: 1.5 A - Primaire stroom bij 264 V: 0.38 A - Stroomopwaarts te monteren differentiaaluitschakelaar: curve C of D (aanbevolen kaliber: 2 A) 5.2 Elektrische uitgangspecificaties 1 uitgang PoE+ (802.3 af / 802.3 at): Ethernet-poort nr. 2 1 gebruikersuitgang 55 V DC - Totaal vermogen van 55 W (PoE + uitgang)
6. Communicatie
2 Ethernet-poorten: 10 / 100 Mbps - Communicatieprotocollen: HTTPS*, BACnet IP, SNMP, IPv4, ICMP, DHCP - Zonder DHCP server: - Adres IP 192.168.1.1 - Netwerkmasker 255.255.255.0 - Geen gateway 4 statuslampjes op het voorpaneel - Voor nadere informatie de gebruikshandleiding raadplegen
7. Mechanische eigenschappen:
- Ingebouwde lithium-ion accu - Technologie: LiFePO₄ - Geen gevaar op thermisch verloop - Opslag 9 maanden zonder opladen - Levensduur: 10 jaar bij 25°C
10. Commissioning and Technical Support
*Basiscertificaat en gebruikshandleiding downloaden van www.slat.com in de documentruimte van de klant. - Indien het product mechanisch wordt geopend, vervalt de garantie van de fabrikant. - Er kan geen materiaal worden geretourneerd zonder vooraf een RMA-nummer te hebben aangevraagd. Voor het aanvragen van een retournummer (RMA) vult u een formulier in op www.slat.com of neemt u contact op met service.client@slat.fr. - Voor extra technische ondersteuning neemt u contact op met de SLAT hotline: +33 4 78 66 63 70 - Garantie op de producten: 3 jaar zie Algemene verkoopvoorwaarden.

3. Normen, richtlijnen voor milieubescherming en volksgezondheid
- De afmetingen van de kabels aanpassen afhankelijk van de maximum ingaande/uitgaande stroom en ze beschermen. - In acht nemen van thermische en mechanische grenzen. - In geval van langdurige opslag of loskoppeling, de netspanning uitschakelen en de noodknop indrukken (Figure 1 Drukknop voor back-up loskoppelen). - De batterij is onderhoudsvrij en mag niet geopend worden. - De accu's zijn van type. - Let op, er is een risico van explosiegevaar als de batterij wordt vervangen door een verkeerd type! - Het product en de accu aan het einde van de levensduur recycleren volgens de instructies. - Volgens EN 62368-1 (Deze apparatuur is niet geschikt voor gebruik op locaties waar kinderen aanwezig kunnen zijn).
3. Normen, richtlijnen voor milieubescherming en volksgezondheid
- EN 60950-1 (2006) + A11 (2009) + A1 (2010) + A2 (2013) (Klasse SELV); EN 62368-1 (2020); EN 62368-3 (2020). - EN 61000-6-1 (2007); EN 61000-6-2 (2005); EN 61000-6-3 (2007); EN 61000-6-4 (2007) + A1 (2011); - EN 61000-3-2 (2014) (Klasse A); EN 55032 (2015) (Klasse B). - UN 38.3 (Recommendations on the Transport of Dangerous Goods). - SLAT is gecertificeerd volgens ISO 9001 v15 en ISO 14001 v15. - SLAT fabriceert al zijn producten volgens de milieunormen ROHS en AEEA. - SLAT recyclet de producten aan het einde van hun levenscyclus in zijn recyclingnetwerk.

Figure 1	FR	EN	DE	NL
	<i>SDCM-POE DIN1/DIN2</i>	<i>SDCM-POE DIN1/DIN2</i>	<i>SDCM-POE DIN1/DIN2</i>	<i>SDCM-POE DIN1/DIN2</i>
A	Ethernet	Ethernet	Ethernet	Ethernet
B	Ethernet / PoE+	Ethernet / PoE+	Ethernet / PoE+	Ethernet / PoE+
C	Bouton poussoir déconnexion backup	Disconnect backup push-button	Drucktaster für Backup-Trennung	Drukknop voor back-up loskoppelen
D	Clipsé sur rail DIN	Clipped to DIN rail	Auf DIN-Schiene geclipst	Geclipst op DIN-rail

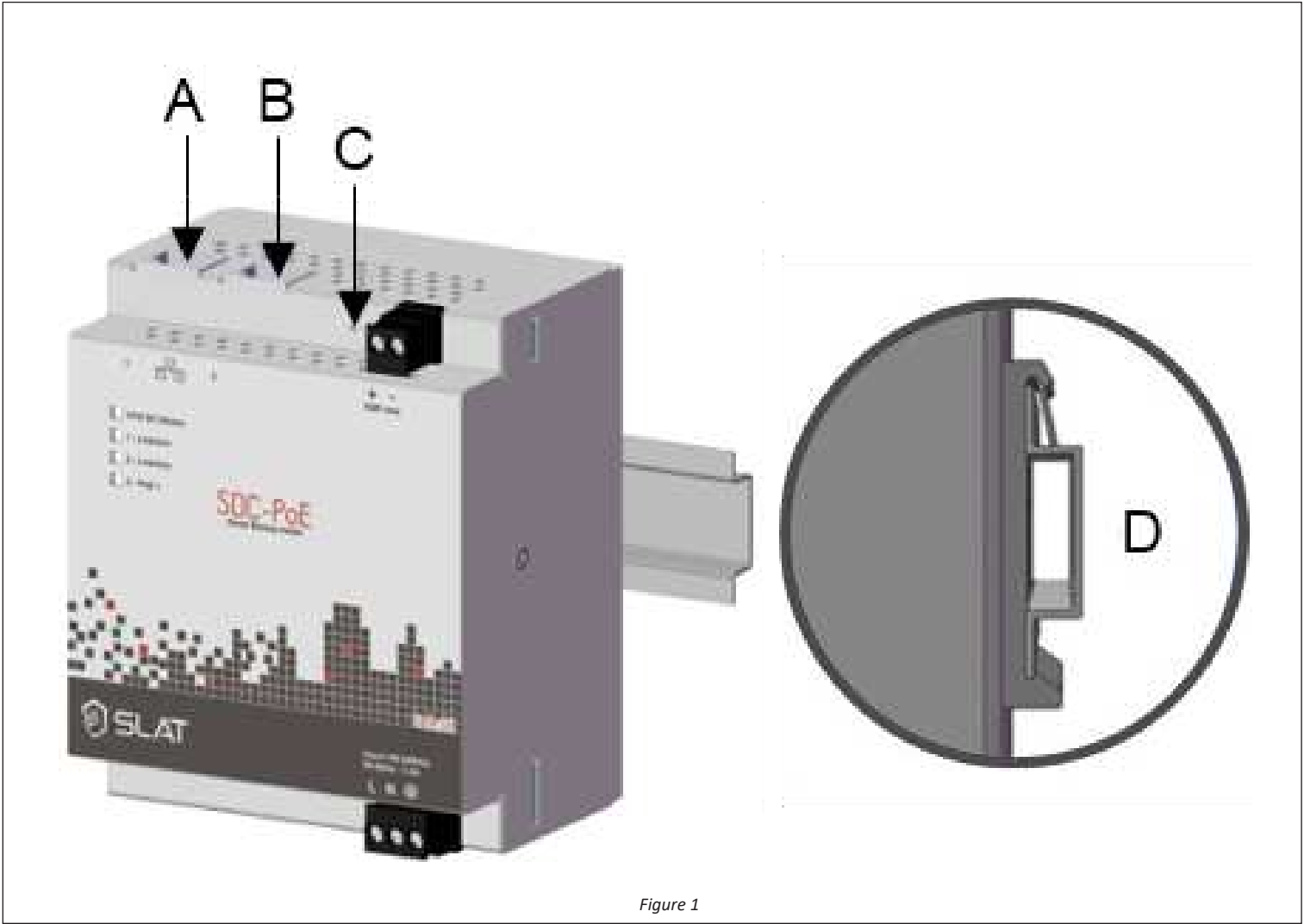


Figure 1